Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

BBl 2018
www.bundesrecht.admin.ch
Massgebend ist die signierte elektronische Fassung

Ablauf der Referendumsfrist: 4. Oktober 2018

Bundesbeschluss

über die Genehmigung der Beschlüsse 2009/1 und 2009/2 vom 18. Dezember 2009 zur Änderung des Protokolls von 1998 zum Übereinkommen über weiträumige grenzüberschreitende Luftverunreinigung, betreffend persistente organische Schadstoffe

vom 15. Juni 2018

Die Bundesversammlung der Schweizerischen Eidgenossenschaft,

gestützt auf die Artikel 54 Absatz 1 und 166 Absatz 2 der Bundesverfassung (BV)[1], nach Einsicht in die Botschaft des Bundesrates vom 18. Oktober 2017[2],

beschliesst:

Art. 1

[1] Die Beschlüsse 2009/1 und 2009/2 vom 18. Dezember 2009[3] zur Änderung des Protokolls vom 24. Juni 1998[4] zum Übereinkommen vom 13. November 1979 über weiträumige grenzüberschreitende Luftverunreinigung, betreffend persistente organische Schadstoffe, werden genehmigt.

[2] Der Bundesrat wird ermächtigt, die Beschlüsse zu ratifizieren.

[3] Er gibt bei der Ratifikation, gestützt auf Artikel 16 Absatz 3 des durch den Beschluss 2009/1 geänderten Protokolls, die folgende Erklärung ab:

> «Die Schweiz wird, gestützt auf Artikel 16 Absatz 3, zukünftige Änderungen des Protokolls wie bis anhin über das ordentliche Ratifikationsverfahren genehmigen.»

1 SR **101**
2 BBl **2017** 7501
3 BBl **2017** 7513
4 SR **0.814.325**

Art. 2

Dieser Beschluss untersteht dem fakultativen Referendum (Art. 141 Abs. 1 Bst. d Ziff. 3 BV).

Nationalrat, 15. Juni 2018	Ständerat, 15. Juni 2018
Der Präsident: Dominique de Buman Der Sekretär: Pierre-Hervé Freléchoz	Die Präsidentin: Karin Keller-Sutter Die Sekretärin: Martina Buol

Datum der Veröffentlichung: 26. Juni 2018[5]

Ablauf der Referendumsfrist: 4. Oktober 2018

5 BBl **2018** 3661